



玉山銀行
E.SUN BANK

Hong Kong Branch (INCORPORATED IN TAIWAN, WITH LIMITED LIABILITY)
Suite 2805-2812, 28/F., Tower 6, The Gateway, 9 Canton Road, Tsimshatsui, Kowloon, Hong Kong
TEL: 852-3405-6168 FAX: 852-2511-8788
SWIFT/ESUNHKHH

玉山商業銀行股份有限公司 香港分行

主要財務資料披露聲明書
截至二零一四年十二月三十一日止全年度

玉山商業銀行股份有限公司 - 香港分行

主要財務資料披露聲明書

截至二零一四年十二月三十一日止全年度

內容及章節	頁數
A部 - 分行資料 (只包括香港分行)	
I. 損益帳資料	1
II. 資產負債表資料	2
III. 資產負債表附加資料	3-4
IV. 資產負債表以外項目	5
V. 其他財務資料	6-8
VI. 流動資金比率	8
VII. 高階管理層薪酬揭露	8
B部 - 銀行資料 - (綜合數字)	
I. 資本及資本充足比率	9
II. 其他財務資料	9
聲明	10

玉山商業銀行股份有限公司 - 香港分行

A部 - 分行資料 (只包括香港分行)

I. 損益帳資料

港幣仟元

截至2014年12月31日止全年度

	截至12月31日止全年度	
	2014	2013
利息收入	265,362	197,568
利息支出	(114,712)	(54,914)
淨利息收入	<u>150,650</u>	<u>142,654</u>
其他營運收入		
外匯買賣利潤減虧損	141,778	25,525
持作買賣用途的證券的利潤減虧損	3,850	13,461
其他衍生工具買賣利潤減虧損	6	-
收費及佣金收入	66,593	33,357
收費及佣金開支	(1,707)	(1,676)
收費及佣金收入淨額	<u>64,886</u>	<u>31,681</u>
其他	(82,452)	1,598
收入總額	<u>278,718</u>	<u>214,919</u>
營運支出		
職員及租金開支	(49,301)	(34,108)
其他開支	(12,787)	(11,994)
其他準備金支出淨額	-	-
	<u>(62,088)</u>	<u>(46,102)</u>
債務準備金(支出) / 收入淨額	(3,012)	(14,999)
有形固定資產報廢虧損	-	-
稅前盈利	<u>213,618</u>	<u>153,818</u>
稅項	(33,197)	(28,958)
除稅後盈利	<u>180,421</u>	<u>124,860</u>

玉山商業銀行股份有限公司 - 香港分行

II. 資產負債表資料

於二零一四年十二月三十一日止

港幣仟元

	2014年 12月31日	2014年 6月30日
資產		
現金及短期資金(不包括存放於海外聯行的金額)	785,361	653,746
在銀行及其他金融機構於1至12個月內到期的存款 (不包括存放於海外聯行的金額)	-	-
存放於海外聯行的金額	2,215,336	1,685,013
在反向回購協議下的應收款項	37,419	-
貿易票據	46,616	37,720
持有至到期日金融證券	678,949	586,621
可供出售證券	2,677,978	2,819,527
貸款及其他帳目(減準備金淨值)	7,726,888	6,632,516
有形固定資產	4,170	3,010
總資產	<u>14,172,717</u>	<u>12,418,153</u>
負債		
銀行同業及其他金融機構的存款及結餘 (不包括結欠海外聯行的金額)	174,678	122,102
客戶存款		
活期存款及往來帳戶	49,797	57,493
儲蓄存款	4,661,369	3,983,765
定期存款	5,334,768	4,291,572
結欠海外聯行的金額	1,854,123	1,986,635
其他帳目	1,524,446	1,504,791
總負債	<u>13,599,181</u>	<u>11,946,358</u>
保留盈餘及年度盈利	573,536	471,795
總權益與負債	<u>14,172,717</u>	<u>12,418,153</u>

玉山商業銀行股份有限公司 - 香港分行

III. 資產負債表附加資料

港幣仟元

貸款及其他項目

	2014年 12月31日	2014年 6月30日
A.		
客戶貸款	6,629,503	6,210,068
給銀行及其他金融機構貸款	32,000	32,000
應計利息及其他帳目		
應計利息	30,966	30,209
其他帳目	1,101,500	423,037
合計	<u>7,793,969</u>	<u>6,695,314</u>
減：壞帳及呆帳準備金		
一般準備金	67,081	62,798
特別準備金	-	-
合計	<u>67,081</u>	<u>62,798</u>
貸款及其他項目減準備金總計	<u>7,726,888</u>	<u>6,632,516</u>

B.

不履約客戶之貸款明細
(撥入暫記帳利息或已停止累計利息的客戶貸款)

	2014年 12月31日	2014年 6月30日
本金	-	-
特別準備金	-	-
合計	<u>-</u>	<u>-</u>
暫記帳利息	<u>-</u>	<u>-</u>
抵押品之市價	<u>-</u>	<u>-</u>
該等貸款佔客戶貸款的百分比	<u>0.00%</u>	<u>0.00%</u>

貸款及其他項目 (續)

C.

逾期及經重組之客戶貸款明細

	2014年12月31日		2014年6月30日	
	金額	佔貸款總額百分比	金額	佔貸款總額百分比
a.逾期客戶貸款				
3個月以上至6個月	-	-	-	-
6個月以上至1年	-	-	-	-
1年以上	-	-	-	-
	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>
b.經重組之客戶貸款明細 (已扣除上述所列之逾期貸款)	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>
c. 上述 a., b.兩項所徵提之抵押品價值				
所徵提之抵押品市價	-		-	
對逾期及重組貸款之抵押擔保覆蓋金額	-		-	
逾期及重組貸款之未獲抵押擔保覆蓋金額	-		-	

在2014年12月31日及2014年6月30日並無給予銀行及其他金融機構的逾期及重組貸款。

D.

逾期及不履約客戶貸款對帳表

	2014年12月31日	2014年6月30日
	金額	金額
逾期3個月或以上的客戶貸款	-	-
減：3個月或以上的逾期客戶貸款，並仍在累計利息	-	-
加：逾期不超過3個月，但利息被撥入暫記帳	-	-
或已停止累計利息的客戶貸款	-	-
不履約客戶貸款總額	<u>-</u>	<u>-</u>

E.

收回資產

在2014年12月31日及2014年6月30日並無持有收回資產。

IV. 資產負債表以外項目

港幣仟元

或然負債及承擔

以下或然負債承擔項目下之合約乃是依個別重要項目作摘要性之分類:

	2014年 12月31日	2014年 6月30日
直接信貸替代項目	-	32,554
與交易有關的或有項目	20,972	24,114
與貿易有關的或有項目	70,514	83,671
其他承擔	2,909,729	2,579,190
其他	77,577	589,075
	<u>3,078,792</u>	<u>3,308,604</u>
衍生工具		
-匯率合約	70,031,818	60,788,527
-利率合約	5,430	5,426
	<u>70,037,248</u>	<u>60,793,953</u>
衍生工具的重置成本(指上述衍生工具而言)		
-匯率合約	86,094	280,930
-利率合約	-	-
	<u>86,094</u>	<u>280,930</u>

或然負債及承擔項目下之合約金額乃指合約如被悉數取用而客戶又拖欠不還時所涉及之風險金額。重置成本指重訂按市價估值，其價值為正數的所有合約成本。此等數額未計及雙邊淨額結算安排的影響。

1 按行業類別劃分的客戶貸款明細

	2014年12月31日		2014年6月30日	
	貸款餘額	有抵押貸款 餘額	貸款餘額	有抵押貸款 餘額
A. 在香港使用的貸款				
工商金融				
-物業發展	618,135	57,000	293,068	58,200
-物業投資	-	-	200,000	-
-金融企業	195,635	-	192,858	-
-證券經紀	234,910	-	146,505	-
-批發及零售業	541,708	-	-	-
-製造業	905,488	195,217	220,812	34,969
-運輸及運輸設備	96,399	-	127,588	-
-其他	140,873	14,972	200,225	2,480
B. 貿易融資	43,661	-	47,078	-
C. 在香港以外使用的貸款	3,852,694	270,415	4,781,934	277,097
總計	<u>6,629,503</u>	<u>537,604</u>	<u>6,210,068</u>	<u>372,746</u>

2 A. 按國家或區域劃分的客戶貸款明細

	2014年 12月31日	2014年 6月30日
-香港	3,169,147	3,008,167
-美國	918,672	716,509
-開曼群島	742,354	967,658
-其他	1,799,330	1,517,734
總計	<u>6,629,503</u>	<u>6,210,068</u>

B. 按國家或區域劃分的逾期貸款及不履行貸款明細

	2014年 12月31日	2014年 6月30日
-香港	-	-
-其他	-	-
總計	<u>-</u>	<u>-</u>

上述分析乃根據香港金融管理局所採用的類別及定義分類。於各報表日期個別國家之客戶貸款超過總貸款額百分之十或以上，便應予以披露。

3 跨國債權

以下是以交易對手類別而分析的跨國債權表，有關國家或區域分類是以交易對手之所在地為基準，並已顧及國家風險轉移之因素。此分析是根據金融管理局之《跨國債權申報表》之指引而編制。該等國家或區域分類佔跨國債權總額百分之十或以上，便應予以揭露。

2014年12月31日	銀行	公營機構	其他	總計
1. 不包括香港在內的亞太區	2,568	410	2,696	5,674
其中國家：台灣	2,218	-	308	2,526
中國	63	332	1,675	2,070
2. 北美	447	352	1,367	2,166
其中國家：美國	441	352	1,352	2,145
3. 西歐地區	925	-	311	1,236
4. 加勒比海地區	-	-	1,411	1,411
5. 其他地區	3	-	343	346
2014年6月30日	銀行	公營機構	其他	總計
1. 不包括香港在內的亞太區	2,449	307	3,565	6,321
其中國家：台灣	1,686	-	1,324	3,010
中國	448	307	1,739	2,494
2. 北美	153	90	926	1,169
其中國家：美國	151	90	926	1,167
3. 西歐地區	795	-	311	1,106
4. 加勒比海地區	-	-	1,356	1,356
5. 其他地區	3	-	309	312

4 中國內地非銀行客戶風險承擔

	資產負債表內 風險承擔	資產負債表外 風險承擔	風險承擔 總額
2014年12月31日			
1. 中央政府、中央政府持有企業及其附屬公司及合資企業	793	-	793
2. 地區政府、地區政府持有企業及其附屬公司及合資企業	90	-	90
3. 居於中國內地之中國籍人士或於中國內地成立的企業及其附屬公司及合資企業	870	174	1,044
4. 非上述第1項目申報之其他中央政府持有企業	117	-	117
5. 非上述第2項目申報之其他地區政府持有企業	-	-	-
6. 中國境外的個人及公司，而涉及的貸款乃於中國內地使用	1,698	372	2,070
7. 其他本行認為屬內地非銀行客戶風險承擔之交易對手	123	55	178
總計	<u>3,691</u>	<u>601</u>	<u>4,292</u>
已扣減準備金的資產總額	<u>14,173</u>		
資產負債表內風險承擔佔總資產百分比	<u>26.04%</u>		
2014年6月30日			
1. 中央政府、中央政府持有企業及其附屬公司及合資企業	757	-	757
2. 地區政府、地區政府持有企業及其附屬公司及合資企業	90	-	90
3. 居於中國內地之中國籍人士或於中國內地成立的企業及其附屬公司及合資企業	1,072	113	1,185
4. 非上述第1項目申報之其他中央政府持有企業	-	-	-
5. 非上述第2項目申報之其他地區政府持有企業	-	-	-
6. 中國境外的個人及公司，而涉及的貸款乃於中國內地使用	2,686	893	3,579
7. 其他本行認為屬內地非銀行客戶風險承擔之交易對手	-	-	-
總計	<u>4,605</u>	<u>1,006</u>	<u>5,611</u>
已扣減準備金的資產總額	<u>12,418</u>		
資產負債表內風險承擔佔總資產百分比	<u>37.08%</u>		

上述比較數字已按照新的格式重新編製。

V. 其他財務資料(續)

港幣百萬元

5 持有外匯情況

外匯風險額乃根據金融管理局之《持有外匯況申報表》內之規定計算所得。持有某單一貨幣之淨持有額佔有所有外匯淨盤總額的百分之十或以上，便應予以揭露。

2014年12月31日	美元	歐元	日幣	人民幣	澳幣	加拿大元	其他	總計
現貨資產	9,011	28	111	1,479	746	6	22	11,403
現貨負債	(9,008)	(78)	(99)	(2,247)	(547)	(31)	(118)	(12,128)
遠期買入	2,544	857	1,134	1,121	643	522	103	6,924
遠期賣出	(2,201)	(805)	(1,164)	(361)	(839)	(500)	(304)	(6,174)
期權盤淨額	(407)	(3)	-	118	-	-	292	-
長(短)盤淨額	<u>(61)</u>	<u>(1)</u>	<u>(18)</u>	<u>110</u>	<u>3</u>	<u>(3)</u>	<u>(5)</u>	<u>25</u>
2014年6月30日	美元	歐元	日幣	人民幣	澳幣	加拿大元	其他	總計
現貨資產	7,649	46	2	1,704	811	2	25	10,239
現貨負債	(7,624)	(87)	(78)	(2,146)	(739)	(36)	(165)	(10,875)
遠期買入	4,506	2,307	1,835	766	1,539	327	153	11,433
遠期賣出	(3,836)	(2,283)	(1,755)	(401)	(1,613)	(296)	(559)	(10,743)
期權盤淨額	(583)	-	(12)	56	(9)	-	548	-
長(短)盤淨額	<u>112</u>	<u>(17)</u>	<u>(8)</u>	<u>(21)</u>	<u>(11)</u>	<u>(3)</u>	<u>2</u>	<u>54</u>

在2014年12月31日及2014年6月30日並沒有外匯的結構性持有額。

VI. 流動資金比率

	截至12月31日止全年度	
	2014 百分比(%)	2013 百分比(%)
期內平均流動資金比率	<u>39.63%</u>	<u>41.14%</u>

本分行之期內平均流動資金比率是每月平均流動資金比率之簡單平均數，計數方法是根據香港銀行業條例第四附表。

VII. 高階管理層薪酬揭露

有關於香港金融管理局監管手冊<<穩健的薪酬制度指引>>之薪酬披露要求，請參閱玉山銀行年報。

玉山商業銀行股份有限公司 - 香港分行

B部 - 銀行資料 - (綜合數字)

玉山商業銀行股份有限公司

I. 資本及資本充足比率

	2014年 12月31日 百分比(%)	2014年 6月30日 百分比(%)
A. 資本充足比率	<u>12.75%</u>	<u>13.08%</u>
	新台幣仟元	新台幣仟元
B. 股東資金	<u>105,507,845</u>	<u>99,573,226</u>

資本充足比率是根據《巴塞爾 II 資本協議》計算，當中已將信貸風險、市場風險及作業風險計算在內。

II. 其他財務資料

新台幣仟元

	2014年 12月31日	2014年 6月30日
資產總額	<u>1,551,944,214</u>	<u>1,497,334,931</u>
負債總額	<u>1,446,436,369</u>	<u>1,397,761,705</u>
貼現及放款淨額	<u>934,613,524</u>	<u>884,728,900</u>
存款及滙款總額	<u>1,284,727,612</u>	<u>1,217,723,861</u>
	2014年 12月31日	2013年 12月31日
截至十二月三十一日止全年度		
除稅前盈利 / (虧損)	<u>12,094,748</u>	<u>10,527,668</u>

本公司自2013年起依財團法人中華民國會計研究發展基金會翻譯並由金管會發布之IFRS、IAS、IFRIC及SIC（以下稱「IFRSs」）編製財務報告，相應之比較數字亦依IFRSs作出調整，詳情請參閱玉山銀行年報。



玉山銀行
E.SUN BANK

Hong Kong Branch (INCORPORATED IN TAIWAN, WITH LIMITED LIABILITY)
Suite 2805-2812, 28/F., Tower 6, The Gateway, 9 Canton Road, Tsimshatsui, Kowloon, Hong Kong
TEL: 852-3405-6168 FAX: 852-2511-8788
SWIFT/ESUNHKHH

聲 明

根據香港金融管理局於2007年5月所發出監管政策手冊「銀行業(披露)規則的應用指引」CA-D-1對海外註冊認可機構披露財務資料之指引及建議，本行現附上截至2014年12月31日止之全年度主要財務資料披露報告。本人茲證明此份聲明書所披露之資料已遵守從香港金融管理局披露方案之各項建議；並且就本人所知及相信，乃真確無訛，亦不具誤導成份。

柯尊仁總經理
玉山商業銀行股份有限公司
香港分行

30 MAR 2015

日期